

31994D0505

L 203/22

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

6.8.1994

**ID-DECIJONI TAL-KUMMISSJONI  
tat-18 ta' Lulju 1994**

**li temenda d-Deciżjoni tat-18 ta' Diċembru 1992 dwar it-trogħġija fis-suq ta' prodott li fih GMO, it-tilqima  
Nobi-Porvac Aujeszky haj (gI<sup>-</sup>, tk<sup>-</sup>), skond l-Artikolu 13 tad-Direttiva tal-Kunsill 90/220/KEE**

(94/505/KE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 90/220/KEE tat-23 t'April 1990 dwar ir-rilaxx intenzjonat ta' organiżmi ġenetika-mitifikati fl-ambjent (GMO), u b'mod partikolari l-Artikolu 13 tagħha,

Billi, skond il-Parti ċ' tad-Direttiva tal-Kunsill 90/220/KEE, teżisti proċedura li tippermetti lill-Awtorità Kompetenti ta' Stat Membru li tagħti l-kunsens għat-trogħġija fis-suq ta' prodotti li fihom GMO;

Billi, skond din il-proċedura u b'mod partikolari b'konsiderazzjoni ta' l-Artikolu 13, il-Kummissjoni hadet deċiżjoni fit-18 ta' Diċembru 1992 (<sup>(1)</sup>) li tippermetti lill-Awtorità Kompetenti tar-Repubblika Federali tal-Ġermanja li tagħti l-kunsens tagħha għat-trogħġija fis-suq tal-prodott li ġej, li jiġi nnotifikat mill-Vemie Veterinär Chemie GmbH (Ref. C/D/92/I-1):

**Nobi-Porvac Aujeszky haj (gI<sup>-</sup>, tk<sup>-</sup>) (b' Diluvac forte)  
Pseudorabies virus (tip Begonia)  
(għall-użu intra-muskolari biss);**

Billi, wara din id-deċiżjoni, l-Awtorità Kompetenti tar-Repubblika tal-Ġermanja rċeviet notifika ulterjuri mill-istess persuna li għamlet in-notifika qabel, fejn ġiet mitluba li tagħti l-kunsens tagħha sabiex l-użu tal-prodott jitwessgħha biex jinkludi l-użu intra-dermali; billi b'rizzultat ta' dan, l-Awtorità kompetenti għad-diet inkartament dwar dan lill-Kummissjoni u tat opinjoni favorevoli;

<sup>(1)</sup> C (92) 3215 finali.

Billi, il-Kummissjoni għaddiet inkartament lill-Awtoritajiet Kompetenti ta' l-Istati Membri; billi l-Awtorità Kompetenti ta' Stat Membru ieħor għamlet oggezzjoni għal dan l-inkartament;

Billi, għaldaqstant, il-Kummissjoni għandha tieħu deċiżjoni, skond il-proċeduri stabbiliti skond l-Artikolu 21 tad-Direttiva 90/220/KEE;

Billi, wara li l-Kummissjoni eżaminat l-inkartament u qabblitu ma' l-elementi ta' l-inkartament li kienet ikkonsidrat għad-deċiżjoni ta' qabel, u wara li kkunsidrat l-informazzjoni kollha pprezentata mill-awtoritajiet ta' l-Istati Membri, inkluži l-hafna provi tat-testijiet, sabet li r-riskji li jista' jkun hemm għas-sahha tal-bniedem u l-ambjent mit-trogħġija fis-suq tan-Nobi-Porvac Aujeszky haj għall-użu intra-dermali mhumiex differenti minn dawk li jippreżenta l-użu intra-muskolari ta' l-istess prodott;

Billi, l-informazzjoni pprezentata u x-xhieda mit-testijiet jindikaw b'mod partikolari li l-modifikazzjoni ġenetika tal-virus mhix mistennija li tirriżulta fċaqliq wara r-rilaxx, fl-interazzjoni bijologika jew host range jew l-effetti ohra magħrufa jew mistennija fuq l-organizmi li mhumiex fil-mira fl-ambjent jew interazzjoni ohra li jista' jkollha interazzjoni ta' importanza ma' l-ambjent jew f' xi żieda fil-patogencitā meta mqabbla mat-tip ta' virus li ġejja minnu u/jew fxi żieda fil-kapacitā tal-Pseudorabies virus (tip Begonia) li jerġa jingħaqad ma' virusijiet ohra rrelatati;

Billi, għaldaqstant, l-informazzjoni li fih l-inkartament hija biżżejjed sabiex il-Kummissjoni tieħu deċiżjoni favorevoli dwar it-trogħġija fis-suq tal-prodott Nobi-Porvac Aujeszky haj, u twessgħha l-użu tiegħu sabiex jinkludi użu intra-dermali, kif ukoll użu intra-muskolari kif permess mid-Deciżjoni ta' qabel tal-Kummissjoni;

Billi din id-Deciżjoni hija skond l-opinjoni tal-Kumitat tar-rappreżentanti ta' l-Istati Membri stabbilit skond l-Artikolu 21 tad-Direttiva 90/220/KEE,

ADOTTAT DIN ID-DECIŽJONI:

L-Artikolu 2

L-Artikolu 1

Qieghda hawn tittiehed decižjoni favorevoli, skond liema, il-prodott Nobi-Porvac Aujeszky ħaj, li jkun fih *pseudorabies virus* genetikament modifikat (tip *Begonia*) ( $g\Gamma$ ,  $tk^-$ ) fi preparazzjoni li jkun fiha *Diluvac Forte*, immodifikata minn Vemie Veterinär Chemie GmbH (Ref. C/D/92/I-1) u għal-liema nghata kunsens bid-Decižjoni tal-Kummissjoni tat-18 ta' Diċembru 1992 għat-pogġi fuq is-suq ta' tilqima hajja ghall-marda tal-Aujeszky li tingħata b'mod intra-muskolari biss, għandha issa tingħata kunsens ghall-użu intra-dermali wkoll.

Din id-Decižjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmula fi Brussell, fit-18 ta' Luju 1994.

Għall-Kummissjoni

Yannis PALEOKRASSAS

Membru tal-Kummissjoni